

## [Gal/Cast] Queremos a Heitor Naia na rua!

BRIGA :: 14/12/2014

Se trata de un compatriota que nunca ha representado un peligro para su Pueblo, muy al contrario de quien lo juzga, quien lo condena, y quien lo criminaliza

### Galego

A falta de claridade e de provas contundentes tem caraterizado mais umha vez o julgamento contra um independentista que, estando em liberdade e sem supor nengum risco para a comunidade, **será obrigado a ingressar 11 anos em prisom**. O próprio voto particular dum magistrado do tribunal que o condena, explicando que **se sobrevaloriza como cargo contra o acusado o “pato de chivatos” entre “arrepentidos” e a procuradoria**, assim o exemplifica. Neste caso, o voto discordante do tribunal solicita... absolvicóm!

Mas a Audiênciā Nacional espanhola, que nom podemos nunca esquecer que se trata dum organismo alheio à estrutura ordinária da ordenaçom judicial espanhola, isto é, trata-se dum tribunal de excepçom, ressolveu que o vizinho de Vigo Heitor Naia deve ser encerrado a barbaridade de 11 anos.

Durante os próximos meses, o Heitor poderá permanecer em liberdade ao ter previsto recorrer ante o Tribunal Supremo, tal e como informa CEIVAR. **A este organismo antierpressivo, a amig@s, familiares e companheir@s do Heitor, e com certeza a ele próprio, enviamos de BRIGA umha calorosa aperta revolucionária, com a firme conviçom de tratar-se dum compatriota que nunca representou um perigo para o seu Povo, mui ao contrário de quem o julga, quem o condena, e quem o criminaliza.**

### Castellano

La falta de claridad y de pruebas contundentes ha caracterizado una vez más el juicio contra un independentista que, estando en libertad y sin suponer cualquier riesgo para la comunidad, será obligado a ingresar 11 años en prisión. El propio voto particular de un magistrado del tribunal que lo condena, explicando que se sobrevalora como cargo contra el acusado el “pacto de chivatos” entre “arrepentidos” y la fiscalía, así lo ejemplifica. En este caso, el voto discordante del tribunal solicita...absolución!

Pero la Audiencia Nacional española, que no podemos nunca olvidar que se trata de un organismo ajeno a la estructura ordinaria de la ordenación judicial española, esto es, se trata de un tribunal de excepción, resolvió que el vecino de Vigo Heitor Naia debe ser encarcelado la barbaridad de 11 años.

Durante los próximos meses, Heitor podrá permanecer en libertad al tener previsto recurrir ante el Tribunal Supremo, tal y como informa CEIVAR. **A este organismo antirrepresivo, a amig@s familiares y compañer@s, de Heitor, y además a él mismo, enviamos**

**desde BRIGA un caluroso abrazo revolucionario, con la firme convicción de que se trata de un compatriota que nunca ha representado un peligro para su Pueblo, muy al contrario de quien lo juzga, quien lo condena, y quien lo criminaliza.**

---

<https://galiza.lahaine.org/gal-cast-queremos-a-heitor>